

**Bakanlıklararası Ortak Kùltür Komisyonunun Çalı ma Esas ve Usulleri
ile Bu Komisyon Tarafından Yurtdı nda Görevlendirilecek
Personelin Nitelikleri ile Hak ve Yükümlülüklerinin
Belirlenmesine İli kin Karar**

B R NC BÖLÜM

Amaç, Kapsam, Dayanak ve Tanımlar

Amaç ve kapsam

Madde 1- Bu Kararla, Türk kùltürünün yurtdı nda tanıtılması, yayılması ve korunması, yurtdı ndaki vatandaşlarımız ve soydaşlarımızın kùltürel bağlarının korunması, güçlendirilmesi ve dini konularda aydınlatılması ile Türk dilinin ö retilmesi amacıyla yurtdı na görevlendirilecek personelin unvanı, sayısı, nitelikleri, seçimleri, görev yerleri ve süreleri, izinleri, yurtdı ndaki görevlerinin sona erdirilmesi ve di er hususlara ili kin esas ve usuller düzenlenmiştir.

Dayanak

Madde 2- Bu Karar, 657 sayılı Devlet Memurları Kanunu'nun ek 36 ncı maddesine dayanılarak hazırlanmıştır.

Tanımlar

Madde 3- Bu Kararda geçen;

Komisyon: Bakanlıklararası Ortak Kùltür Komisyonu'nu,

Yurtdı nda görevlendirilen personel: 1 inci maddede belirtilen amacın gerçekleştirilmesini sağlamak üzere; ö retim üyesi, ö retim görevlisi, okutman, ö retmen ve din görevlisi olarak Bakanlıklararası Ortak Kùltür Komisyonunca geçici olarak görevlendirilecek personeli,
ifade eder.

K NC BÖLÜM

Bakanlıklararası Ortak Kùltür Komisyonunun Kurulu u, Çalı ma Esas ve Usulleri

Bakanlıklararası Ortak Kùltür Komisyonunun kurulu u

Madde 4- Dı i leri Bakanlı ı'nın koordinatörlü ünde Maliye, Milli E itim ve Kùltür ve Turizm Bakanlıklarının yetkili temsilcilerinden oluşan Bakanlıklararası Ortak Kùltür Komisyonu kurulmuştur. Diyanet İ leri Bakanlı ı yetkili temsilcisi, din görevlilerine dair i ve i lemlerde Komisyona i tirak eder.

Komisyon toplantılarına, gerekli görülmesi halinde di er ilgili kurumlardan da temsilci çağırılabilir.

Bakanlıklararası Ortak Kùltür Komisyonunun çalı ma esas ve usulleri

Madde 5- Yurtdı nda görevlendirilecek personelin unvanı, sayısı, nitelikleri, seçim esas ve usulleri, görev yerleri ve süreleri, izinleri, yurtdı ndaki görevlerinin sona erdirilmesi ve di er hususlara ili kin i ler bu Karar esaslarına göre Komisyon tarafından yürütülür. İlgililerin görev sürelerinin uzatılması, görevlerinin sona erdirilmesi ve yurda geri çağırılmalarına ili kin hususlarda personelin görev yaptığı yerdeki misyon efinin görüşü de dikkate alınır.

Yurtdı nda görevlendirilecek personelin; bu Kararda belirtilen esaslar çerçevesinde seçimleri, görevlerini ifade ihtiyaç duyulacak hizmet içi e itimleri, ihtiyaç durumu göz önüne alınmak suretiyle Karara ekli Cetvelde belirtilen ÷lkelerde görev yerlerinin tespiti, gözetim ve denetimleri, 8 inci maddede belirtilen azami süreyi geçmemek üzere görevlendirme sürelerinin uzatılması ile izinlerin kullanılmasına ili kin esas ve usuller Komisyonca belirlenir.

Bu Karar uyarınca Komisyona verilmi olan görevler ile di er hususların yürütülmesine ili kin olarak Komisyonun çalı ma esas ve usulleri, anılan kurumlarca mü tereken tespit edilir. Komisyon kararları oybirli i ile alınır.

ÜÇÜNCÜ BÖLÜM

Bakanlıklararası Ortak Kültür Komisyonunca Yurtdı ında Görevlendirilecek Personelin Sayısı, Nitelikleri, Görev Süreleri, Aylıkları, zinleri ve Geri Ça rılmaları

Yurtdı ında görevlendirilecek personelin sayısı

Madde 6- Komisyonca yurtdı ında görevlendirilecek toplam personel sayısı 3000' i geçemez. Yurtdı ında görevlendirilecek personelin, Komisyonun görü ü üzerine ülkelere göre sayı ve unvanlarını tespit etmeye Dı i leri ve Maliye Bakanlıkları mü tereken yetkilidir.

Yurtdı ında görevlendirilecek personelde aranılacak artlar

Madde 7- Yurtdı ında görevlendirilecek personelde a a ıdaki artlar aranır.

a) T.C. vatanda ı olmak

b) 657 sayılı Devlet Memurları Kanunu'na veya 2914 sayılı Yüksekö retim Personel Kanunu'na tabi olarak çalı ıyor olmak (vekil ö retmenler ve vekil imamlar ile sözleşmeli olarak çalı tırılanlar hariç),

c) Taksirli suçlar ve a a ıda sayılan suçlar dı ında tecil edilmi hükümler hariç olmak üzere, a ır hapis veya 6 aydan fazla hapis veyahut affa u ramı olsalar bile Devletin ahsiyetine kar ı i lenen suçlarla, zimmet, ihtilas, irtikap, rü vet, hırsızlık, dolandırıcılık, sahtecilik, inancı kötüye kullanma, dolanlı iflas gibi yüz kızartıcı veya eref ve haysiyet kırıcı suçtan veya istimal ve istihlak kaçakçılı ı hariç kaçakçılık, resmi ihale ve alım satımlara fesat karı tırma, Devlet sırlarını açı a vurma suçlarından dolayı hükümlü bulunmamak,

d) Son 10 yılda haklarında uyarma ve kınama cezaları dı ında disiplin cezası verilmemi olmak,

e) Askerlik hizmetini yapmı olmak veya askerlik hizmetinden muaf tutulmu olmak;

f) En az ön lisans düzeyinde ö renim görmü olmak,

g) Görevini yapmasına engel olabilecek vücut ve akıl hastalı ı veya vücut sakatlı ı ile özürlü bulunmamak,

h) Hizmetin gerektirdi i temsil yetene ine sahip bulunmak,

ı) Son üç yıl içinde her yıl en az iyi derecede sicil almı bulunmak,

i) Yurtdı ında görevlendirilmesine bir engeli bulunmamak,

j) Yapılacak sınavlarda ba arılı olmak,

Sınav sonuçları, sınavın yapıldı ı yılı takip eden üçüncü yılın sonuna kadar geçerlidir.

Görevin ve görevlendirme yapılacak ülkelerin özellikleri itibariyle yukarıda belirtilen artlara ilave olarak özel artlar ile ön lisansın üzerinde ö renim düzeyi belirlemeye Komisyon yetkilidir.

Görev süresi

Madde 8- (De i ik:22/3/2010-2010/288) Bu Karar uyarınca görevlendirilecek personelin görev süresi 1 yıldır. Bunların görev süresi, ba arılı olmaları ve buldukları ülkenin çalı ma ko ulları dikkate alınmak kaydıyla her defasında 1 yılı geçmemek üzere, Komisyonca en fazla dört yıl daha uzatılabilir. Toplam görev süresi be yılı geçemez. Görev süresi e itim-ö retim döneminin bitiminden önce sona erenlerin süreleri, bölgelerindeki e itim-ö retim döneminin sona eri tarihine kadar uzatılabilir.

(De i ik:22/3/2010-2010/288) Aynı personelin ikinci kez yurtdı ında görevlendirilebilmesi için, daha önceki yurtdı ı görevini ba arılı olarak tamamlamı ve yurtiçi görevine ba lamasından itibaren en az iki yıl çalı mı olması arttır. Bu süre, Kamu Personeli Yabancı Dil Bilgisi Seviye Tespit Sınavından en az altmı puan alanlar veya buna denk kabul edilen ve uluslararası geçerlili i bulunan bir belgeye sahip olanlarda bir yıl olarak uygulanır.

Igililer görev sürelerinin sona erdi i tarihten itibaren 15 gün içinde yurtiçindeki asli görevlerine ba lamak zorundadırlar. ...¹

Yurtdı ında görevlendirilen personelin yurtiçi görevine döndürülmesi

Madde 9- Bu Karar uyarınca yurtdı ında görevlendirilen personelden;

- a) Görev süresini tamamlayanlar,
- b) En az iyi derecede sicil alamayanlar,
- c) Görevlendirme artlarından herhangi birini sonradan kaybedenler,
- d) Kendi iste iyle yurtiçi göreve dönmek isteyenler,
- e) Bu Kararın 7 nci maddesinde belirtilen artlar ile Komisyon tarafından belirlenen di er artları ta ımadıkları sonradan anla ılanlar,
- f) Uyarma ve kınama cezaları dı ında bir disiplin cezası almı olanlar,
- g) (Ek: 22/3/2010-2010/288) Görevlendirilen ülkede çalı ma ve oturma izni uzatılmayanlar,
- h)² Yukarıda belirtilenler dı ında Komisyon tarafından tespit edilen nedenlerle görevine

devamında sakınca görülenler,

hakkında Komisyon tarafından en kısa sürede yurtiçi görevlerine döndürülmesine karar verilir.

Yurtdı ında görevlendirilen personele yapılacak ödemeler

Madde 10- a) Yurtdı ında görevlendirilenlere, bu Kararın 12 nci maddesi uyarınca yapılacak ödemeler Dı i leri Bakanlı ı bütçesinden kar ılanır.

b) Yurtdı ında görevlendirilecek personelin kendisine, ilk gidi lerinde ve kesin dönü lerinde 6245 sayılı Harcırah Kanunu'na göre ödenecek yol masrafları, yolda geçen süreli kin gündelikleri ile ilgili mevzuatı dikkate alınarak tedavi masrafları ve ilgili ülkede görevin niteli i gere i resmi makamlara ödenmesi gereken vergi, resim, harç ve benzeri mali yükümlülüklerden kar ılanması Komisyonca uygun görülenler³ ba lı buldukları Kurumların bütçelerinden kar ılanır.

c) Yurtdı ında görev yapan personelin, dı temsilciliklerimizin teklifi ve Komisyon Kararı ile birden fazla yer veya ehirdede görev yapmaları halinde, asıl görev yerleri veya ikametgahları ile bu yerlerin bulundu u belediye hudutları dı ında görevlendirilecekleri di er yerler arasında ödeyecekleri normal tarifeli nakil vasıtası ücretleri, Maliye Bakanlı ı tarafından belirlenecek esas ve usuller dahilinde Dı i leri Bakanlı ı bütçesinden ödenir⁴.

Yurtiçi aylı ı

Madde 11- Yurtdı ında görevlendirilen personel, görevlendirildi i süre içerisinde kurumlarınca aylıklı izinli sayılır. Anılan personelin; ek ders, fazla çalı ma, ek tazminat, geli tirme ödene i ve döner sermaye katkı payı ve benzeri ücret unsurları gibi ödenmesi fiilen görev yapılması esasına ba lı ödemeler hariç kadrolarına ili kin aylıkları ile di er mali hakları, mensubu oldukları kurum veya kurulu tarafından Türkiye'de Türk Lirası olarak ödenir.

¹ 8 inci maddenin üçüncü fıkrasının sonunda yer alan "Bu döneme ili kin olarak yurtdı ı aylı ı ödenmez." ibaresini Danı tay kinci Dairesi 14/3/2007 tarihli ve E:2004/2931 sayılı Kararıyla yürütmeyi durdurma kararı vermi , aynı Daire anılan ibareyi 14/3/2007 tarihli ve E:2004/5202 ve K:2007/1039 sayılı Kararıyla da iptal etmi tir. Yürütmenin durdurulması kararına kar ı yapılan itiraz sonucunda ise Danı tay Dava Daireleri Kurulu 1/11/2007 tarihli ve YD. tiraz No: 2007/728 sayılı Kararıyla yürütmenin durdurulması kararının kaldırılmasına karar vermi tir. pital kararına kar ı yapılan itiraz ise henüz sonuçlanmamı tir.

² Maddeye 22/3/2010 tarihli ve 2010/288 sayılı BBK ile (g) bendi eklenmi ve mevcut (g) bendi ise (h) bendi olarak teselsül ettirilmi tir.

³ Metinde yer alan "ve di er masrafları" ibaresi 4/1/2007 tarihli ve 2007/11533 sayılı BKK ile "masrafları ve ilgili ülkede görevin niteli i gere i resmi makamlara ödenmesi gereken vergi, resim, harç ve benzeri mali yükümlülüklerden kar ılanması Komisyonca uygun görülenler" ekinde de i tirilmi ve metne i lenmi tir.

⁴ Metinde yer alan "üçer aylık dönemler itibarıyla kurumları tarafından ödenir." ibaresi, 18/5/2004 tarihli ve 2004/7353 sayılı BKK ile "Dı i leri Bakanlı ı bütçesinden ödenir." ekinde de i tirilmi ve metne i lenmi tir.

Yurtdışı aylığı

Madde 12- Bu Karar uyarınca yurtdışı na gönderilen personele, görevli oldukları ülkenin özelli i, ekonomik durumu, geçim artları dikkate alınmak suretiyle, bu yerlerdeki görevlerini fiilen yapmaları kar ılı nda yurtdışı görevlerine ba ladıkları tarihten itibaren Dışı leri Bakanlı ı bütçesinden kar ılanmak üzere ekli Cetvelde belirtilen tutarlarda, her ay ayrıca ödeme yapılır.

Görevlendirilen personele bu maddeye göre ödenecek ücrete, ikili andla ma bulunmaması nedeniyle ilgili ülke mevzuatına göre vergi tahakkuk ettirilmesi halinde ödenmesi gereken vergi tutarını, Komisyonca belirlenecek esas ve usuller çerçevesinde misyon efi aracılı ıyla bütçeden ödetmeye Komisyon kararı üzerine Maliye Bakanlı ı yetkilidir.

Anılan personele; ekli Cetvelde belirtilen tutarlar her ayın 1'inde pe in olarak ödenir. Ölüm halinde o aya ait ödenen tutarlar geri alınmaz. (*Ek: 14/7/2005-2005/9180 BKK*) Söz konusu personele ilk gidi leri sırasında, ilk dört aylıklarından e it olarak ve aldıkları yurtdışı aylıklarından mahsup edilmek üzere, bu Karara göre ödenecek iki aylıkları tutarında avans ödenir.

Bu ödemeler ilgililerin yurtdışı nda fiilen yaptıkları görev unvanları dikkate alınmak suretiyle yapılır.

Milli E itim Bakanlı ı'nca açılan e itim kurumlarında ve Türk okullarında⁵ müdür ve müdür yardımcılı ı görevi verilen ö retmenlerden, müdürlük görevi verilenlere yurtdışı aylıklarının %10'u, müdür yardımcılı ı görevi verilenlere %5'i ilave olarak verilir. Her e itim kurumunda bu ekilde ilave ücret ödenecek müdür yardımcısı sayısı ikiden fazla olamaz. Ancak, bu tutar da dahil edilmek suretiyle ödenecek miktar, sürekli görevle yurtdışı nda bulunan ve 9 uncu derecenin 1 inci kademesinden aylık alan bekar meslek memuruna ödenmekte olan yurtdışı aylı ının %60'ını hiçbir suretle geçemez.

Sürekli görevle yurtdışı nda bulunan personele yurtdışı aylıklarının ödenmesinde ödemeye esas para biriminin de i tirilmesi halinde, bu Karar uyarınca ilgili ülkelerde yeni para birimi cinsinden ödenecek yurtdışı aylı ını belirlemeye Komisyonunun teklifi üzerine Maliye Bakanı yetkilidir.

Bu Karar uyarınca personel görevlendirilmesi uygun görülen ancak Karara ekli Cetvelde yer almayan ülkelerde ödenecek para birimi ve tutarı; Bakanlar Kurulu'nca yeni bir belirleme yapıncaya kadar ülkenin özelli i, ekonomik durumu, geçim artları ve Cetveldeki gruplamalar dikkate alınmak suretiyle Dışı leri Bakanlı ı'nın teklifi üzerine Maliye Bakanı tarafından belirlenir.

Yurtdışı nda görevlendirilen personel hakkında 13 üncü maddenin uygulanması sırasında ilgililere göreve ba ladıkları tarihten itibaren birer yıllık dönemler içerisinde yıllık ve mazeret izinleri toplamı 40 günü a an süreler için yurtdışı aylı ı ödenmez.

İlgili ülke mevzuatı ve ikili andla malar gere ince, yurtdışı nda görevli buldukları süre içerisinde, ilgili ülkede ikamet izni verilmemesi nedeniyle zorunlu olarak Türkiye'de bulunması gereken personele, görevlendirildikleri bir yıllık dönem içinde 40 güne kadar yurtdışı aylı ı ödenir. Ancak, bu ödemenin yapılmasında bir yıllık dönem içerisinde kullandıkları yıllık izinleri ile ücret ödenmek suretiyle verilen mazeret izinleri 40 günlük süreden mahsup edilir.

Yurtdışı nda görevlendirilen personelin göreve ba ladıkları tarihten itibaren birer yıllık dönemler içerisinde bir defada veya ayrı ayrı yurtdışı nda görev yaptıkları yerde kullanacakları toplam 30 güne kadar olan hastalık izin sürelerinde yurtdışı aylı ının 2/3'ü, 30 günü a an sürelerde 1/2'si esas alınarak ödeme yapılır. Ancak bir yıllık dönem içerisinde hastalık izninin toplam 60 günü a ması halinde bu süreyi a an günler için yurtdışı aylı ı ödenmez.

izinler

Madde 13-A) Yıllık izin: Bu Karar uyarınca yurtdışı nda görevlendirilen personelin göreve ba ladıkları tarihten itibaren birer yıllık dönemler içerisinde yıllık izinleri 30 gündür. Personelin cari yıl içerisinde kullanılmayan izin hakları dü er.

Ö retmenlerin yıllık izinlerini e itim ö retime ara verilen dönemler içerisinde kullanmaları esastır.

⁵ 14/7/2005 tarihli ve 2005/9180 sayılı BKK ile "e itim kurumlarında" ibaresinden sonra gelmek üzere "ve Türk okullarında" ibaresi eklenmi ve metne i lenmi tir.

B) Mazeret izni: 1) (De i ik: 14/7/2005-2005/9180) Bu karar uyarınca yurtdı ında görevlendirilen kadın personele do um yapmasından önce 8 hafta ve do um yaptı ı tarihten itibaren 8 hafta olmak üzere toplam 16 hafta süreyle izin verilir. Ço ul gebelik halinde, do umdan önceki 8 haftalık süreye 2 hafta süre daha eklenir. Ancak sa lık durumu uygun oldu u takdirde, tabibin onayı ile kadın personel isterse do umdan önceki 3 haftaya kadar i yerinde çalı abilir. Bu durumda, kadın personelin çalı tı ı süreler, do um sonrası sürelerle eklenir. Do um sonrası izin süresinin bitiminden önce, talebi üzerine ve misyon efinin onayıyla görevine geri dönen kadın personele, bu tarihten itibaren yurtdı ı aylı ının ödenmesine devam olunur.

2) Yurtdı ında görevlendirilen erkek personele, e inin do um yapması sebebiyle iste i üzerine üç gün izin verilir.

3) Yurtdı ında görevlendirilen personele iste i üzerine, kendisinin veya çocu unun evlenmesi, annesinin, babasının, e inin, çocu unun veya karde inin ölümü halinde 5 gün izin verilir.

4) Yukarıda belirtilen sebepler dı ında, ilgili misyon efinin onayı ile mazeretleri sebebiyle bir yılda toplam 10 güne kadar izin verilebilir.

C) Hastalık izni: Yurtdı ına gönderilen personelin verilecek raporlarda gösterilecek lüzum üzerine göreve ba ladıkları tarihten itibaren birer yıllık dönemler içerisindeki hastalık izin sürelerinin 90 günü geçmesi halinde ilgililerin yurtdı ı görevleri Komisyonca sona erdirilerek yurtiçi görevlerine döndürölmelerine karar verilir.

D) Aylıksız izin: Yurtdı ına gönderilen personel bu görevleri süresince aylıksız izin kullanamaz.

Yurt dı ında görevlendirilen personelin e lerinin aylıksız izinleri

Madde 14- Yurt dı ında görevlendirilen personelin e lerine kurumlarınca, memuriyetleri süresince her defasında bir yıldan az olmamak üzere en çok 8⁶ yıla kadar 657 sayılı Devlet Memurları Kanunu'nun 108 inci maddesinde belirtilen esaslar dahilinde aylıksız izin verilebilir.

DÖRDÜNCÜ BÖLÜM

Çe itli Hükümler

Di er kurumlar tarafından ödeme yapılması suretiyle yurtdı ında yapılacak görevlendirmeler

Madde 15- Kapsama dahil personel, yurtdı ı görevleri kar ılı ında di er kurumlar tarafından ödeme yapılmak suretiyle Komisyonca yapılacak sınavlarda ba arılı olmak kaydıyla Komisyon tarafından bu Karar esaslarına göre görevlendirilebilir.

Bu Kararın 10 uncu maddesi ile 12 nci maddesinde belirlenen ödemeler personelin nezdinde görevlendirildi i kurumlar tarafından yapılır. 13 üncü maddedeki izinlere ili kin esasları uygulamaya veya yeni esaslar belirlemeye, ayrıca kullanılan izinlerde hangi hallerde hangi ödemelerin yapılaca ı ile di er hususlarda esas ve usulleri belirlemeye Komisyon yetkilidir. Milletlerarası andla malar ile ikili andla ma hükümleri saklıdır.

Yardım alma ve menfaat sa lama yasa ı

Madde 16- Bu Karar hükümleri uyarınca görevlendirilen personele, bu Kararda belirtilen ödemeler ve yurtdı ı aylı ı dı ında, yerli veya yabancı gerçek veya tüzel ki iler ile tüzel ki ili i haiz olmayan kurum ve kurulu lar tarafından herhangi bir ayni veya nakdi ödemenin yapılabilmesi, personelin ilgili oldu u kurumun teklifi üzerine Komisyonun iznine tabidir. Komisyonun izni dahilinde yapılacak ödemelerde, ilgililerin yurtdı ındaki görevleri kar ılı ında yapılacak ödemelerden (ödeme yapılan döviz cinsi dikkate alınmak suretiyle) mahsup edilecek tutar ile buna ili kin esas ve usuller Komisyonca belirlenir.

Görevlendirilen personele, belirlenen ödemeler dı ında ödeme yapılamaz ve ayni veya nakdi herhangi bir ödemede bulunulamaz. Bu e kilde ödeme yapıldı ının tespit edilmesi halinde

⁶ Metinde yer alan "4" ibaresi 25/2/2009 tarihli ve 2009/14737 sayılı BKK ile de i tirilmi ve metne i lenmi tir.

yapılan ödeme ayrıca hüküm alınmaksızın ilgiliden geri alınır veya ilgili personele yapılan ödemelerden mahsuben tahsil edilir ve ilgilinin geri çağırılmasına karar verilir.

Bu Karar uyarınca yurtdışına gönderilen personel; fiilen ifa ettikleri görevleriyle ilgili olsun veya olmasın aynı veya nakdi herhangi bir menfaat talep edemezler. Bu ekinde menfaat talep eden veya menfaat kabul edenler hakkında genel hükümlere göre soruşturma yapılır ve ilgili personelin yurtdışı görevine son verilir.

Bakanlıklararası Ortak Kültür Komisyonu temsilcileri ile diğer yetkililerin yurtdışında geçici görevlendirilmesi

Madde 17- Komisyon tarafından alınacak karar uyarınca Komisyonda bulunan kurum temsilcileri ve ilgili diğer yetkililerin uygulamaları yerinde görmek amacıyla bir yılda 10 günü geçmemek üzere yurtdışına geçici görevle gönderilmesi halinde, ilgililere 6245 sayılı Harcırah Kanunu uyarınca yapılacak ödemeler Komisyon temsilcisi personelin kurumu bütçesinden veya Komisyonu oluşturan kurumların herhangi birinin bütçesinden karılanır.

Özel görevlendirme

Madde 18- Bu Karar uyarınca yurtdışında görev yapmakta olan din görevlileri, görevlerinin devamı niteliğinde olmak üzere hacca gidenlerle birlikte en çok iki ay süreyle ilgili dış temsilcilerin onayıyla görevlendirilebilirler. Bu durumda ilgililere yapılan ödemeler kesilmez. Bu ekinde görevlendirilenler Diyanet İşleri Başkanlığına Komisyona bildirilir.

Misyon emfliklerince yapılacak görevlendirme

Madde 19- Yurtdışında görevlendirilen personel buldukları ülkede bu Kararda belirtilen yıllık izin süreleri haricinde asli görevlerini aksatmayacak ekinde başlı bulundu u misyon emflinin görev bölgesi içinde uygun görülecek yerlerde ve durumlarına uygun görevlerde istihdam edilebilir. Bu görevlendirmelere ilişkin çalıma esas ve usulleri Komisyonda belirlenir.

(Ek: 14/7/2005-2005/9180) Bu madde uyarınca, emitim önetime ara verilen dönemlerde misyon emfliklerinde istihdamı mümkün bulunmayan önetmenlerden talep edenler için, 13 üncü maddenin (A) bendinde belirtilen yıllık izin süreleri, Türkiye’de kullanılmak üzere misyon emflinin yazılı onayı ile bir kata kadar artırılabilir. Artırımlı süreler için bu sürelere tekabül eden yurtdışı aylığının üçte biri ödenir.

Tereddütlerin giderilmesi

Madde 20- Bu Kararın uygulanmasında ortaya çıkacak tereddütleri gidermeye Komisyonun görüşü üzerine Maliye Bakanlığı yetkilidir.

BEKİN BÖLÜM Yürürlükten Kaldırılan Hükümler

Yürürlükten kaldırılan hükümler

Madde 21- 15/11/1971 tarihli ve 7/3479 sayılı Bakanlar Kurulu Kararı, bu Kararın ek ve de i iklikleri ile bu Karara 17/9/1992 tarihli ve 92/3537 sayılı Bakanlar Kurulu Kararıyla eklenen (e) fıkrasına dayanılarak hazırlanan esas ve usuller yürürlükten kaldırılmıştır.

ALTINCI BÖLÜM Geçici Hükümler

Geçici Madde 1- Bu Kararın yayımlandığı tarihte yurtdışı görev süresi 4 yılı geçenlerin durumları Komisyon tarafından en geç iki ay içinde de erlendirilir ve Kararın yayımlandığı tarihten itibaren bir yılı geçmemek üzere belirlenecek tarihlerde yurtdışı görevleri sona erdirilir.

(Ek: 18/5/2004 - 2004/7353 sayılı BKK) Ancak, birinci fıkraya uyarınca görev süresi sona erdirilecek olan öğretmenlerden görev bölgelerinde eğitim-öğretim devam edenlerin yurt dışındaki görevleri eğitim-öğretim döneminin bitiş tarihinde sona erdirilir.

Geçici Madde 2- Bu Kararın yürürlüğe girdiği tarihten önce mevzuatı gereği;

a) Türk Cumhuriyetleri ile Türk ve Kardeş Topluluklarında, daha önceden görevlendirilmiş olan personelden, yurtiçi görevine çekilme onayı alınmış olanların işlemleri alınan onay doğrultusunda yürütülür.

b) Başlatılmış olan sınav ve seçme işlemlerinin yürütülmesine devam edilir.

c) Bu Kararın yayımlandığı tarihten önce yapılmış olan sınavlarda başarılı olup sınav sonuçlarının ilan tarihinden itibaren 3 yılın sonuna kadar görevlendirilmemiş olan personelin hakları düzenler.

Yürürlük

Madde 22- a) Bu Kararda yer alan mali hükümler ile ekli Cetvelde yer alan ücretler Kararın yayımını takip eden aybaşında,

b) Bu Kararın 12 nci maddesinin ikinci fıkrası hükmü 1/1/2003 tarihinde,

c) Bu Kararın diğer hükümleri 1/1/2002 tarihinden geçerli olmak üzere yayımı tarihinde, yürürlüğe girer.

Yürütme

Madde 23- Bu Karar hükümleri Bakanlar Kurulu tarafından yürütülür.

YURTDI İ AYLIK ÖDEMELER CETVEL 7

Ülkeler ⁸	Para Birimi	Ö retim Üyesi, Ö retim Görevlisi ve Okutman	Ö retmen ve Din Görevlisi
A.B.D.	ABD Doları	2.150	2.000
Afganistan	ABD Doları	1.500	1.400
Almanya (Berlin)	Euro	1.960	1.875
Almanya (Berlin Dı ı)	Euro	1.875	1.875
Arnavutluk *	ABD Doları	1.800	1.650
Avustralya	Avustralya Doları	3.100	3.000
Avusturya	Euro	2.015	1.950
Azerbaycan	ABD Doları	1.700	1.650
Bahreyn	ABD Doları	1.850	1.700
Belçika	Euro	1.960	1.875
Beyaz Rusya *	ABD Doları	1.800	1.650
Bosna Hersek *	ABD Doları	1.850	1.700
Bulgaristan	ABD Doları	1.850	1.700
Cezayir *	ABD Doları	1.950	1.750
Danimarka	Danimarka Kronu	15.000	14.250
Endonezya	ABD Doları	1.700	1.650
Fas *	ABD Doları	1.700	1.650
Finlandiya	Euro	2.015	1.875
Fransa (Paris)	Euro	2.015	1.875
Fransa (Paris Dı ı)	Euro	1.875	1.875
Gürcistan	ABD Doları	1.550	1.450
Hırvatistan *	ABD Doları	1.950	1.750
Hindistan	ABD Doları	1.550	1.450
Hollanda	Euro	1.960	1.875
ngiltere	ngiliz Sterlini	1.530	1.500

⁷ “Yurtdı ı Aylık Ödemeleri Cetveli”, 1/3/2009 tarihinden geçerli olmak üzere 25/2/2009 tarihli ve 2009/14737 sayılı BKK ile de i tirilmi ve metne i lenmi tir.

⁸ (*) Yukarıda yer alan “Yurtdı ı Aylık Ödemeleri Cetveli”nde Arnavutluk, Beyaz Rusya, Bosna-Hersek, Cezayir, Fas, Hırvatistan, ran, K.K.TC., Karada , Kosova, Libya, Litvanya, Macaristan, Makedonya, Mısır, Moldova, Polonya, Romanya, Sırbistan, Slovakya, Suriye, Tunus ve Ukrayna’da görev yapan personelin yurtdı ı aylıkları ABD Doları cinsinden belirlenmi , ancak söz konusu ülkelerde sürekli görevle görev yapan personelin yurtdı ı aylıklarının Euro cinsinden ödenmesi nedeniyle anılan Kararın 12 nci maddesinde yer alan yetkiye istinaden bu kapsamda anılan ülkelerden Slovakya’da görev yapan personelin yurtdı ı aylıkları 1/3/2009 tarihinden di er ülkelerde görev yapan personelin ise 1/5/2009 tarihinden geçerli olmak üzere Maliye Bakanlı ının 17/3/2009 tarihli ve 3119 sayılı yazısı ile Euro dönü türülmü tür. Buna göre anılan ülkelerde Euro cinsinden ödenecek tutarlar a a ıdadır.

ÜLKELER	PARA BİRİMİ	ÖĞRETİM ÜYESİ, ÖĞRETİM GÖREVLİSİ VE OKUTMAN	ÖĞRETİM VE DİN GÖREVLİSİ	ÜLKELER	PARA BİRİMİ	ÖĞRETİM ÜYESİ, ÖĞRETİM GÖREVLİSİ VE OKUTMAN	ÖĞRETİM VE DİN GÖREVLİSİ
Arnavutluk	Euro	1.475	1.350	Macaristan	Euro	1.595	1.430
Beyaz Rusya	Euro	1.475	1.350	Makedonya	Euro	1.515	1.390
Bosna-Hersek	Euro	1.515	1.390	Mısır	Euro	1.475	1.350
Cezayir	Euro	1.595	1.430	Moldova	Euro	1.475	1.350
Fas	Euro	1.390	1.350	Polonya	Euro	1.595	1.430
Hırvatistan	Euro	1.595	1.430	Romanya	Euro	1.515	1.390
İran	Euro	1.475	1.350	Sırbistan	Euro	1.595	1.430
K.K.T.C.	Euro	1.145	1.065	Slovakya	Euro	1.595	1.430
Karadağ	Euro	1.595	1.430	Suriye	Euro	1.390	1.350
Kosova	Euro	1.595	1.430	Tunus	Euro	1.390	1.350
Libya	Euro	1.475	1.350	Ukrayna	Euro	1.475	1.350
Litvanya	Euro	1.475	1.350				

Arjantin *	ABD Doları	1.800	1.650
İrlanda	Euro	1.960	1.875
İspanya	Euro	1.960	1.875
İsviçre	ABD Doları	1.950	1.750
İsviçre	İsviçre Kronu	18.000	17.200
İsviçre	İsviçre Frangı	3.645	3.550
İtalya	Euro	1.960	1.875
Japonya	Japon Yeni	355.000	325.000
K.K.T.C. *	ABD Doları	1.400	1.300
Kanada	Kanada Doları	2.750	2.500
Karada * *	ABD Doları	1.950	1.750
Katar	ABD Doları	2.000	1.800
Kazakistan	ABD Doları	1.700	1.650
Kırgızistan	ABD Doları	1.550	1.450
Kosova *	ABD Doları	1.950	1.750
Kuveyt	Kuveyt Dinarı	625	600
Libya *	ABD Doları	1.800	1.650
Litvanya *	ABD Doları	1.800	1.650
Lübnan ⁹	ABD Doları	1.850	1.700
Lüksemburg ¹⁰	Euro	1.960	1.875
Macaristan *	ABD Doları	1.950	1.750
Makedonya *	ABD Doları	1.850	1.700
Meksika	ABD Doları	1.700	1.650
Mısır *	ABD Doları	1.800	1.650
Moldova *	ABD Doları	1.550	1.450
Moldova *	ABD Doları	1.800	1.650
Norveç	Norveç Kronu	16.850	16.500
Özbekistan	ABD Doları	1.550	1.450
Pakistan	ABD Doları	1.600	1.500
Polonya *	ABD Doları	1.950	1.750
Portekiz	Euro	1.960	1.875
Romanya *	ABD Doları	1.850	1.700
Rusya Federasyonu	ABD Doları	1.850	1.700
Sırbistan *	ABD Doları	1.950	1.750
Slovakya *	ABD Doları	1.950	1.750
Slovenya	ABD Doları	1.950	1.750
Suriye *	ABD Doları	1.700	1.650
Suudi Arabistan	Suudi Ar.Riyali	7.000	6.300
Tacikistan	ABD Doları	1.550	1.450
Tunus *	ABD Doları	1.700	1.650
Türkmenistan	ABD Doları	1.700	1.650
Ukrayna *	ABD Doları	1.800	1.650
Ürdün	ABD Doları	1.850	1.700
Yemen	ABD Doları	1.850	1.700
Yunanistan	Euro	1.960	1.875

⁹ 1/3/2009 tarihinden geçerli olmak üzere 25/5/2009 tarihli ve 2009/15026 sayılı BKK ile “Yurtdışı Aylık Ödemeleri Cetveli”ne eklenmiş ve metne işlenmiştir.

¹⁰ 1/9/2010 tarihinden geçerli olmak üzere 25/10/2010 tarihli ve 2010/1024 sayılı BKK ile “Yurtdışı Aylık Ödemeleri Cetveli”ne eklenmiş ve metne işlenmiştir.